

INFORMATIONSBLATT FÜR DIE BEVÖLKERUNG VON EMPERSDORF

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger,
liebe Jugend, liebe Kinder!



Jeder persönlich von uns verspürt nun sehr intensiv, wie sehr die österreichweite Situation auch unsere Gemeinde in vielen Bereichen des öffentlichen Lebens stark eingeschränkt hat. Die Ereignisse überschlagen sich, was gerade regierungsseitig aktuell ausgesprochen worden ist, schaut in kurzer Zeit schon wieder ganz anders aus!

Die Gesundheit unserer Bevölkerung hat für mich oberste Priorität. Aus diesem Grund müssen wir in unserer Gemeinde auch einschneidende Maßnahmen setzen, um dem Corona-Virus so gut als möglich entgegen zu können.

Wir haben hier nun Informationen zusammengefasst, welche speziell unsere Gemeinde betreffen. Diese werden wir auch anlassbezogen laufend aktualisieren und auf unserer Homepage www.empersdorf.gv.at online stellen bzw. an der Amtstafel aushängen.

Bitte informieren Sie auch jenen Personenkreis über aktuelle Entwicklungen, die keinen digitalen Zugang haben. Danke dafür!

Gemeindeamt – Bürgerservice und Parteienverkehr:

Der Betrieb im Gemeindeamt wird weiter aufrechterhalten. Zum Schutz aller Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger und unserer Gemeindebediensteten ersuchen wir Sie jedoch, bitte nur bei dringender Notwendigkeit das Gemeindeamt unter vorheriger telefonischer Anmeldung und Terminvereinbarung aufzusuchen.

Der Parteienverkehr wird ab 16.3.2020 bis auf Widerruf eingestellt!

Wir sind gerne für Sie telefonisch unter 0 31 34/22 94-0 von Montag bis Donnerstag von 8 bis 16 Uhr und am Freitag von 8 bis 12 Uhr oder per E-Mail unter gde@empersdorf.steiermark.at erreichbar.

Unsere MitarbeiterInnen werden Sie bestmöglich in Ihren Anliegen unterstützen.

Persönlich ist der Gemeindevorstand auch jederzeit für Sie unter folgenden Nummern erreichbar:

Bgm. Volker Vehovec:	0 664/544 35 01
Vizebgm. Christian Stermschegg:	0 676/52 16 150
GK Florian Theißl:	0 664/20 63 388

Wenn Sie Hilfe oder Informationen brauchen, zögern Sie nicht und kontaktieren Sie uns bitte!

Bauhof und ASZ:

Der Bauhof und das ASZ sind ab sofort für den öffentlichen Zutritt geschlossen.

Die Abgabetermine im ASZ werden bis auf Weiteres ausgesetzt. Dies gilt auch für den ASZ-Verbund bei unseren Nachbargemeinden im Kleinregionsverband Stiefingtal.

Die öffentliche Abfallentsorgung wird von der Fa. Saubermacher aufrechterhalten, die Abholungstermine der Fraktionen gemäß Abfuhrkalender bleiben aufrecht.

Außendienst:

Erforderliche Wartungs- und Reparaturarbeiten im Bereich Kanal, Wasser und Abwasser sowie der Infrastruktur werden selbstverständlich von uns ausgeführt, um die Aufrechterhaltung dieser Bereiche zu sichern.

Volksschule und Kinderbetreuungseinrichtungen:

Im Kindergarten und der Volksschule wird laut Verordnung der Bundesregierung ab Mittwoch, dem 18. März 2020 der ordentliche Unterricht bis zu den Osterferien eingestellt.

Eine weiterführende Betreuung der Kinder ab dem 18. März 2020 ist nur vorgesehen, wenn die Eltern in kritischen Bereichen wie Gesundheit, Sicherheit, Lebensmittelhandel, Verkehrsinfrastruktur berufstätig oder Alleinerzieher/in sind und es keine Möglichkeit gibt, selbst die Betreuung zu Hause sicherzustellen. Ich ersuche Sie jedoch eindringlich, zum Schutz Ihrer Kinder, eine Betreuung zu Hause zu organisieren! Lassen Sie Ihre Kinder bzw. Schülerinnen und Schüler jedoch bitte nicht von den Großeltern (älter als 65 Jahre) betreuen, da diese zur Risikogruppe Nr. 1 zählen!

Unsere Kindergarten- und Schulleitung wird Sie über die weitere Vorgehensweise informieren.

Besonders gefährdeter Personenkreis:

Ältere Menschen über 65 Jahre sind am stärksten gefährdet. Daher muss der persönliche und soziale Kontakt zu diesen Menschen, so schwer es auch fällt, für die nächste Zeit eingeschränkt werden.

Vermeiden Sie Menschenansammlungen - gesetzlich sind bereits Treffen mit mehr als fünf Personen untersagt. Verschieben Sie Treffen und Feiern auch im familiären Bereich und bleiben Sie bitte zu Hause!

Unterstützung bei Einkäufen:

Wenn Sie zur Risikogruppe der älteren oder immungeschwächten Menschen gehören bzw. sich in Quarantäne befinden und keine Möglichkeit für die notwendigen Erledigungen durch Familienmitglieder, Freunde oder Nachbarn besteht melden Sie sich bei uns im Gemeindeamt.

Wir unterstützen Sie sehr gerne bei der Organisation der dringenden Einkäufe für Ihren täglichen Bedarf, wie z. B. Lebensmittel, Medikamente, Hygieneartikel und stellen Ihnen diese auch persönlich bis vor die Haustüre zu!

Wir sind für Sie unter folgenden Telefonnummern erreichbar:

Gemeindeamt:	0 31 34/22 94-0
Bürgermeister Volker Vehovec	0 664/544 35 01
Vizebürgermeister Christian Stermschegg	0 676/52 16 150
Gemeindekassier Florian Theißl	0 664/20 63 388
E-Mail:	gde@empersdorf.steiermark.at

Auftreten von Krankheitssymptomen:

Fieber und trockener Husten sind die häufigsten, Halsschmerzen und Kurzatmigkeit manchmal die Krankheitssymptome des Coronavirus.

Sollten Sie oder Ihre Familienmitglieder diese Krankheitssymptome aufweisen bzw. das Gefühl sich angesteckt zu haben, wählen Sie umgehend das **Gesundheitstelefon** mit der Kurzwahlnummer **1450!**

Bitte gehen sie **auf keinen Fall** zum Hausarzt oder in das Krankenhaus, sie bekommen am Telefon weitere Anweisungen bzgl. Verhalten und Organisation der medizinischen Hilfsmaßnahmen!

Gemeinsam mit diesem Informationsschreiben sehen Sie auf der letzten Seite auch ein Informationsblatt der niedergelassenen Ärzte Dr. Sabine Trummer-Grün und Dr. Nikolaus Hanfstingl.

Vereine, Kurse, Jugend:

Sämtliche Vereinstätigkeiten und Kurse (Turnen, Pilates, Dancing, Trainings, etc.) müssen in unserer Gemeinde vorübergehend eingestellt werden.

Laut Erlass der Bundesregierung, sind öffentliche Einrichtungen wie Fußballplätze, Turnsaal, Mehrzweckhalle geschlossen zu halten. Dies gilt auch für die Nutzung der Räumlichkeiten der FF Empersdorf, Bauhof und Jugendraum!

Ebenso werden gemäß Erlass die öffentlichen Spielplätze bis auf Weiteres gesperrt, das Benutzen ist somit gesetzlich untersagt, auch das Zusammentreffen von mehr als fünf Personen im öffentlichen Bereich. Wir bitten auch hier um Ihr Verständnis. DANKE!

Veranstaltungen:

Alle bereits geplanten Gemeinde-, Vereins- und Kulturveranstaltungen werden aus derzeitiger Sicht bis Ende April abgesagt. Ersatztermine können erst nach Eindämmung des Virus und Rückkehr zur Normalität bekannt gegeben werden!

Jubilare, Geburtstagsgratulationen, etc.:

Bis auf weiteres werden vom Gemeindevorstand und den Gemeinderatsmitgliedern keine persönlichen Besuche und Gratulationen mehr durchgeführt.

Gemeinderatswahlen:

Wie bereits bekannt, wurde die Gemeinderatswahl am 22. März 2020 von der Steiermärkischen Landesregierung auf vorerst unbestimmte Zeit verschoben.

Alle Wahlkarten bleiben gültig und können noch bis 18. bzw. 20. März 2020 schriftlich im Gemeindeamt beantragt werden. Die Abgabe der Wahlkarten muss bis spätestens 22. März, 12 Uhr, erfolgen.

Sollten sich diesbezüglich noch Änderungen ergeben, werden Sie rechtzeitig informiert.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte laufend den Veröffentlichungen der Bundesregierung, der jeweiligen Bundesministerien, dem ORF (Radio und Fernsehen) sowie den Tageszeitungen.

Unsere Lebenssituation hat sich schlagartig verändert, daher ist es umso wichtiger, sämtliche ausgesprochenen und gesetzlich vorgeschriebenen Maßnahmen strikt einzuhalten, um die Ausbreitung des Corona-Virus so gut als möglich einzudämmen bzw. abzuflachen.

Auch wenn es uns allen noch so schwer fällt, nur dadurch haben wir die Möglichkeit wieder bald in unser gewohntes Leben zurückzukehren!

Ich wünsche allen in dieser Ausnahmesituation viel Kraft, Energie, Willensstärke und Gesundheit! Danke für Euer Verständnis und Eure Bereitschaft zum gemeinsamen Kampf gegen das Virus!

Mit freundlichen Grüßen
Für den Gemeindevorstand
Bürgermeister:

(Ing. Volker Vehovec)

Schutzmaßnahmen gegen den **Corona-Virus** (COVID-19)



Waschen Sie Ihre Hände häufig!

Reinigen Sie Ihre Hände regelmäßig und gründlich mit einer Seife oder einem Desinfektionsmittel.



Halten Sie Distanz!

Vermeiden Sie Händeschütteln und Umarmungen. Halten Sie einen Abstand von mindestens einem Meter zwischen sich und allen anderen Personen ein, die husten oder niesen.



Berühren Sie nicht Augen, Nase und Mund!

Hände können Viren aufnehmen und den Virus übertragen. Greifen Sie sich daher möglichst nicht ins Gesicht.



Achten Sie auf Atemhygiene!

Halten Sie beim Husten oder Niesen Mund und Nase mit gebeugtem Ellbogen oder einem Taschentuch bedeckt und entsorgen Sie dieses sofort.

Bei auftretenden Symptomen verlassen Sie nicht das Haus und kontaktieren Sie Gesundheitspersonal oder Rettungsdienste telefonisch. Telefonische Gesundheitsberatung: 1450

**Informieren Sie sich hier: ages.at/coronavirus
24-Stunden-Hotline: 0800 555 621**

Wenn Sie Symptome aufweisen oder befürchten erkrankt zu sein, bleiben Sie zu Hause und wählen Sie bitte 1450

Informationsblatt von Dr. Sabine Trummer-Grün und Dr. Nikolaus Hanfstingl

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, liebe Patientinnen und Patienten der Gemeinden Empersdorf, Pirching und Heiligenkreuz!

Wir alle müssen einen Beitrag leisten, damit wir gemeinsam unser Gesundheitssystem aufrechterhalten können. Ich darf Sie bitten, folgende Ratschläge zu befolgen:



- Meiden Sie bis auf Weiteres soziale Kontakte außerhalb der Familie!
- Waschen Sie sich regelmäßig mit Seife die Hände.
- Halten Sie mindestens zwei Meter Abstand zu Ihren Mitmenschen.
- Kommen Sie bitte nicht ohne telefonische Voranmeldung in die Ordination, wenn Sie Fieber, Husten oder andere Infekt-Anzeichen haben.
- **Bei Corona-Virus-Infektionsverdacht bleiben Sie zu Hause und rufen Sie bitte 1450!**

Die von der Regierung gesetzten Maßnahmen zwingen uns auch in unseren Ordinationen gewisse Abläufe zu ändern:

- Überdenken Sie Ihren Ordinationsbesuch sorgfältig und wägen Sie die Dringlichkeit ab.
- Routineuntersuchungen werden vorübergehend ausgesetzt.
- Krankenstände, welche kein unmittelbares ärztliches Eingreifen benötigen, werden vorübergehend telefonisch oder per E-Mail angenommen.
- Rezepte von Dauermedikamenten unserer Patienten/-innen können ab sofort auch telefonisch angefordert werden. Wir leiten die Rezepte direkt an die Apotheke in Heiligenkreuz/Waasen weiter und Sie können Ihre Medikamente ab 16 Uhr dort abholen.
- Patienten/-innen mit Infekt-Erkrankungen (ausschließlich mit telefonischer Voranmeldung) werden von Patienten/-innen mit anderen Anliegen getrennt und vorgereiht behandelt. Wir bitten Sie, dafür Verständnis aufzubringen.
- Bitte erschrecken Sie nicht, wenn wir Ihnen mit einer Mundschutzmaske begegnen.

All diese Maßnahmen dienen einzig und alleine dem Zweck, die Ausbreitungsgeschwindigkeit dieser Pandemie zu reduzieren und sollen Sie als Patienten/-innen und gefährdete Personen vor einer Ansteckung schützen.

Hinweis:

An den Samstags-Ordinationen (bei Dr. Trummer-Grün) können leider aufgrund beschränkter Ressourcen keine telefonischen Anfragen entgegengenommen werden. Wir stehen für Sie innerhalb der Samstags-Ordinationszeit gerne persönlich zur Verfügung.

Mit lieben Grüßen und herzlichem Dank für Ihr Verständnis
Dr. Sabine Trummer-Grün und Dr. Nikolaus Hanfstingl

Erreichbarkeit zu den Ordinationszeiten:

Ordination Dr. Trummer-Grün: 0 31 34/ 24 00 oder 0 664/ 91 44 540; Mail: sabine.trummer@gmx.net

Ordination Dr. Hanfstingl: 0 31 34/ 22 79 oder 0 664/ 222 31 50; Mail: Ordinationhanfstingl@gmail.com